



Resolución Número 2018-003

Fecha de presentación: 30 de abril de 2018

Promotor: Nathan Rich, Grupo de Trabajo acerca del Oriente Medio, Equipo de Misiones Globales

Título: No es Forma de Tratar a un Niño: Protección de los Derechos Humanos de Niños Palestinos Viviendo Bajo Ocupación Militar Israelí

CONSIDERANDO QUE la Iglesia Evangélica Luterana en América (ELCA), en 2005, estableció una iniciativa, "Paz No Muros: Defender la Justicia en la Tierra Santa,"¹ que busca "la paz con justicia para palestinos e israelíes, y la continuación del testimonio cristiano en la Tierra Santa"; y,

CONSIDERANDO QUE la ELCA, en su pronunciamiento social "Por la paz en el mundo de Dios"² se ha comprometido a promover el respeto por los derechos humanos, especialmente para "los grupos mayormente expuestos a las violaciones, especialmente todas las minorías, mujeres y los niños"; y,

CONSIDERANDO QUE la ELCA tiene relaciones de acompañerismo con las seis congregaciones luteranas palestinas (la Iglesia Evangélica Luterana en Jordania y la Tierra Santa); y,

CONSIDERANDO QUE Israel opera dos sistemas legales separados y desiguales en el mismo territorio. Se ha aplicado la ley militar a los palestinos en Cisjordania desde 1967, cuando las fuerzas israelíes ocuparon Cisjordania, incluida Jerusalén Este, y la Franja Gaza. Sin embargo, los colonos judíos que residen dentro de los límites de

¹ 2005 Pre-Assembly Report: Churchwide Strategy for Engagement in Israel and Palestine, Section V pages 48-58 http://download.elca.org/ELCA%20Resource%20Repository/PNW_Strategy.pdf

² *Pronunciamiento Social: Por la Paz en el Mundo de Dios*, septiembre de 1995, Evangelical Lutheran Church in America, Division for Church in Society http://download.elca.org/ELCA%20Resource%20Repository/PeaceSS_Spanish.pdf?_ga=2.230560540.1018462766.1528336941-327463121.1528336941



la Cisjordania ocupada, en violación del derecho internacional, están sujetos al marco legal civil israelí;³ y

CONSIDERANDO QUE Israel es el único país en el mundo que procesa de manera automática y sistemática a niños en tribunales militares que carecen de los derechos y protecciones fundamentales de los juicios justos; deteniendo y procesando a unos 500 a 700 niños palestinos en tribunales militares cada año;⁴ y,

CONSIDERANDO QUE los niños palestinos detenidos en el sistema de detención militar israelí frecuentemente informan de haber sido arrestados en medio de la noche y generalmente llegan a interrogatorios atados, con los ojos vendados, atemorizados y privados de sueño, y a menudo confiesan tras abuso verbal, amenazas y violencia física y psicológica que en algunos casos equivalen a tortura. La ley militar israelí no proporciona nignun derecho de un abogado durante el interrogatorio; el 96 por ciento de los niños no tienen padres presentes durante el interrogatorio;⁵ y,

CONSIDERANDO QUE Israel ha ratificado la Convención sobre los Derechos del Niño el 3 de octubre de 1991, que establece en su artículo 37(a) que "ningún niño será sometido a torturas ni a otros tratos o penas crueles, inhumanos o degradantes";⁶ y,

CONSIDERANDO QUE después de 50 años de ocupación militar israelí, la situación de los niños que viven en el territorio palestino ocupado (Cisjordania, incluida Jerusalén Este y la Franja Gaza) continúa

³ Human Rights Watch: <https://www.hrw.org/report/2010/12/19/separate-and-unequal/israels-discriminatory-treatment-palestinians-occupied>

⁴ Defense for Children International-Palestine: http://www.dci-palestine.org/children_in_israeli_detention

⁵ No Way to Treat a Child: Palestinian Children in the Israeli Military Detention System, April 2016. www.dci-palestine.org

⁶ Convention on the Rights of the Child: <http://www.ohchr.org/EN/ProfessionalInterest/Pages/CRC.aspx>



deteriorándose, haciendo que los niños sean cada vez más vulnerables; por lo tanto que sea

- RESUELTO, que la Asamblea del Sínodo Metropolitan Washington, D. C. expresa su oposición al fracaso del Estado de Israel en garantizar los derechos básicos para un juicio justo para los niños en el sistema judicial militar israelí en conformidad con la Convención sobre los Derechos del Niño de las Naciones Unidas; y al uso de los fondos de contribuyentes de los Estados Unidos para apoyar este maltrato; y sea más
- RESUELTO, que la Asamblea del Sínodo de Metropolitan Washington, DC, ordene al Obispo de este sínodo que comunique esta posición a los funcionarios electos en el Congreso y la Casa Blanca, y pídales que garanticen que los Estados Unidos aplique plenamente su propio derecho establecido, incluida la Ley sobre la Asistencia Extranjera de los EE UU con el fin de que los fondos de contribuyentes no apoyen el maltratamiento de los niños palestinos en violación del derecho internacional; y sea más
- RESUELTO, que la Asamblea del Sínodo de Metropolitan Washington, DC, anime a las congregaciones del Sínodo que proporcionen oportunidades de estudio para aprender más sobre las vidas de los niños palestinos, especialmente el tratamiento de los niños palestinos en los tribunales militares israelíes; los luteranos en las seis congregaciones de la Iglesia Evangélica Luterana en Jordania y la Tierra Santa; y cómo Israel está gastando nuestros fondos estadounidenses de ayuda extranjera;⁷ y que animen a los miembros a contactar sus representantes en el Congreso para apoyar la legislación que específicamente prohíbe que la asistencia extranjera de los EE UU sea usado de manera que viole los derechos humanos de los niños palestinos, como HR 4391 del 115 ° Congreso, que requiere que el Secretario de Estado certifique que los fondos del Estados Unidos los fondos no apoyen

⁷ Resources are available via the ELCA Peace Not Walls website <http://www.elca.org/Our-Work/Publicly-Engaged-Church/Peace-Not-Walls>



Metropolitan Washington, D.C. Synod
Evangelical Lutheran Church in America
God's work. Our hands.



la detención militar, el interrogatorio, el abuso, o los malos tratos de niños palestinos, en violación del derecho internacional.⁸

⁸ For more information and suggestions for contacting your member of Congress, please visit http://nwtac.dci-palestine.org/palestinian_child_detention_bill.